

CONSELHO ESTADUAL DE EDUCAÇÃO

PARECER CEE-Nº 1187/74

Aprovado por Deliberação

Em 05/ junho /74

INTERESSADA - ELISA GIRARDELLI PINTO NOVAIS

ASSUNTO - Equivalência do Estudos

CÂMARA DO ENSINO PRIMEIRO GRAU - Delegação

RELATOR - Conselheiro ELOYISIO RODRIGUES DA SILVA

HISTÓRICO: ELISA GIRARDELLI PINTO NOVAIS, filha de JOSÉ NOVAIS e do dona ACIDÁLIA GIRARDELLI NOVAIS, nascida em MÜNCHEN, Alemanha, a 02 de fevereiro de 1962, domiciliada e residente à Rua Gaspar Moreira, 903, nesta Capital, tendo realizado estudos no exterior, solicita pronunciamento deste Conselho quanto ao nível em que poderá ser reconhecida a equivalência dos mesmo aos cumpridos no sistema brasileiro.

É o seguinte o histórico escolar da requerente:

- 1- fez seu curso primário, com 4 séries, na escola "SIHMERN", em MÜNCHEN, Alemanha;
- 2- frequentou, a seguir, o "MAXIMILLIANS GYMNASIUM", em MÜNCHEN, Alemanha, cursando com aprovação a 5ª e 6ª séries, esta última apenas parcialmente (período de setembro a dezembro).

A documentação escolar apresentada atende às exigências da Resolução CEE-nº 19/65, tendo sido devidamente visada e traduzida.

FUNDAMENTAÇÃO: A petição encontra amparo no artigo 100 da Lei nº 4024/61 e na jurisprudência deste Conselho.

CONCLUSÃO: À vista do que foi exposto, somos de Parecer que os estudos realizados por ELISA GIRARDELLI NOVAIS podem ser considerados equivalentes aos cumpridos no Brasil ao nível de conclusão de 5ª série do 1º grau e que se poderá, portanto, autorizar-lhe e matrícula na 6ª série do 1º grau e que se poderá, portanto, sujeita a processo de adaptação em Língua Portuguesa, história do Brasil Geografia do Brasil e Educação Moral e Cívica.

É o parecer, s. m. j.

São Paulo, 23 de maio de 1974

a) Conselheiro ELOYISIO RODRIGUES DA SILVA  
Relator

A CÂMARA DO ENSINO DO PRIMEIRO GRAU, no uso de sua competência, deferida pela deliberação de 9 de outubro de 1973, adota como seu Parecer, por deliberação aprovação da sessão hoje realizada, a conclusão do Voto do Nobre Conselheiro.

Presentes os Nobres Conselheiros: ELISIÁRIO RODRIGUES DE SOUSA, ELOYISIO RODRIGUES DA SILVA, JOÃO BAPTISTA SALLES DA SILVA, JOSÉ CONCEIÇÃO PAIXÃO, MARIA DA IMACULADA E. MONTEIRO, THEREZINHA FRAM.

Sala das Sessões, em 23 de maio de 1974

a) Conselheiro JOÃO BATISTA SALLES DA SILVA  
Presidente em exercício